



Le CRIEUR PUBLIC

SOURCE D'INFORMATION
CITOYENNE DE LA RÉGION
DE COATICOOK

N° 40 AOÛT 2016

INFORMATION

SUPPLÉMENTAIRE ET VERSION
ÉLECTRONIQUE DU *CRIEUR PUBLIC*
SUR LES SITES SUIVANTS :

coaticook.ca
mrcdecoaticook.qc.ca

02

NOUVELLES DE LA VILLE DE COATICOOK

Les plus récentes nouvelles
du conseil municipal.

03

À L'AFFICHE

Information sur des sujets d'actualité
et les prochaines activités.

05

À SAVOIR

Dossiers et sujets qui vous touchent.

10

INFORMATION CITOYENNE

Information pratico-pratique
pour la population de Coaticook
ou de l'ensemble de la MRC.

12

CALENDRIER RÉGIONAL

Activités et événements à venir.

14

OFFRES D'EMPLOI

15

AVIS PUBLICS



COEUR VILLAGEOIS

Au mois de juillet, la Ville de Coaticook recevait officiellement son accréditation de « Cœur villageois » par Tourisme Cantons-de-l'Est. Elle fait partie des six municipalités qui ont obtenu ce label de qualité.

Le 4 août, la Ville de Coaticook présentait sa journée mémorable et son moment d'enchantement. Les résidents et les touristes sont invités à se laisser envoûter par la féerie qui se dégage des lieux lors d'une balade en plein jour ou à la brunante, dans le parcours nocturne de *Foresta Lumina* ou lors d'une promenade en soirée au centre-ville, où les lucioles voltigent de lanterne en lanterne, d'un lampadaire à l'autre.

CHARLES VAILLANCOURT ET JOSÉE BÉLANGER

Le mois d'août a été fort en émotion pour les partisans de Josée Bélanger et Charles Vaillancourt. Rappelons que ce dernier a été repêché par les BC Lions. Son équipe est venue jouer le 4 août dernier à Montréal. Malheureusement, Charles n'était pas du match en raison d'une blessure.

Les amateurs de soccer n'ont pas été mis de côté. En effet, la population de Coaticook a pu suivre les matchs de l'équipe olympique de soccer féminin canadienne. Tout le monde était très fier de voir Josée performer en direct du Brésil.

Le conseil municipal est très heureux et très fier de pouvoir compter sur ces deux athlètes de haut calibre pour représenter Coaticook à l'échelle nationale et internationale.

RÈGLEMENT 12-5 RM410 (2015) CONCERNANT LES ANIMAUX

Au cours des dernières semaines, plusieurs citoyens se sont plaints auprès du conseil municipal que des propriétaires de chiens ne respectaient pas la réglementation mise en place quant au ramassage des matières fécales ainsi qu'aux balades avec des chiens sans laisse. Voici deux extraits du règlement de la Ville de Coaticook concernant les animaux qui indiquent que ces faits constituent des infractions :

- le fait, pour un chien, de se trouver à l'extérieur

du terrain sur lequel se situe le bâtiment ou la partie du bâtiment occupé par son gardien ou propriétaire ou d'errer dans les rues et places publiques sans être accompagné et tenu en laisse par une personne capable de maîtriser ou de contrôler l'animal;

- le fait, pour un gardien, de ne pas immédiatement enlever les matières fécales produites par un chien et de ne pas en disposer de manière hygiénique. À cette fin, le gardien accompagné du chien doit, quand il est hors des limites de sa propriété ou de son logement, avoir en sa possession le matériel nécessaire à enlever les excréments du chien et à en disposer de façon hygiénique. Cette disposition ne s'applique pas aux chiens guides.

Si vous voulez dénoncer ces fâcheuses situations, nous vous invitons à communiquer avec la SPA au 819-821-4727.

DEMI-MARATHON

Le 31 juillet dernier se tenait la 3^e édition du demi-marathon de Coaticook. Ce fut encore une fois une réussite. La Ville de Coaticook est très heureuse de pouvoir bénéficier d'une activité de cette qualité sur son territoire. C'était très bien organisé et une fois de plus, les coureurs ont été ravis de la beauté du parcours. D'année en année, le nombre de participants augmente. Les élus de Coaticook sont très fiers de pouvoir contribuer à la réalisation de cet événement. Merci à tout le conseil d'administration ainsi qu'à tous les bénévoles qui se sont investis. À l'année prochaine!

25 ANS DE SERVICE

Le conseil municipal tient à féliciter et remercier M. Martin Raymond qui vient de célébrer 25 ans de travail au sein de l'équipe des ateliers municipaux. Nous lui souhaitons encore plusieurs belles années à la Ville de Coaticook.



PANNE ÉLECTRIQUE DU 29 JUILLET

Dans la nuit du 28 au 29 juillet dernier, une panne électrique a plongé la ville de Coaticook ainsi qu'une partie de la MRC dans le noir. La cause est une défectuosité du côté du réseau d'Hydro-Québec.

Hydro-Québec devra effectuer des travaux au poste de Coaticook. Ces travaux ne sont pas liés à la panne du 29 juillet dernier. Ils auront lieu dans la nuit du 27 au 28 août entre 21 h et 7 h. Nous vous demandons de diminuer votre consommation d'électricité pendant cette période. Il est possible que certaines pannes électriques surviennent pendant les travaux.

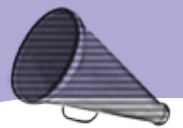
TRAVAUX PUBLICS

Les travaux sur la rue Saint-Paul Est vont bon train. Les entrepreneurs nous ont assuré que les travaux seraient terminés pour la rentrée scolaire du 26 août prochain. Des travaux de même nature que ceux sur la rue Saint-Paul Est auront lieu sur la rue Monseigneur-Durand au cours de l'automne.

À partir du 22 août, le ministère des Transports effectuera des travaux d'élargissement de la route 141 en direction de Stanstead-Est. Ces travaux visent entre autres à permettre une meilleure cohabitation des véhicules et des vélos. Des entraves à la circulation sont à prévoir. De la signalisation sera mise en place. Nous vous demandons de la patience et de la collaboration.

VISITES MINISTÉRIELLES

Au cours du mois d'août, la Ville de Coaticook a reçu la visite de deux ministres : Mme Julie Boulet, députée de Laviolette, ministre du Tourisme et ministre responsable de la région de la Mauricie, ainsi que M. Luc Fortin, député de Sherbrooke, ministre de la Culture et des Communications, ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française et ministre responsable de la région de l'Estrie. Ce furent deux rencontres très enrichissantes. Les ministres ont tous deux visité *Foresta Lumina* et ils ont été à même de constater toute l'énergie de notre région. Nous sommes très heureux d'avoir pu les accueillir.



LA FORÊT HEREFORD VOUS OUVRE SES PORTES!

JOURNÉE PORTES OUVERTES

Souhaitant en faire une tradition, les responsables de la gestion de la Forêt Hereford invitent, pour une première fois, la population à venir découvrir la forêt! En effet, le samedi 20 août prochain, plusieurs activités sont organisées gratuitement afin de faire connaître ce territoire, ses approches d’aménagement et de restauration forestière, les espèces particulières présentes et d’échanger avec ses gestionnaires et les citoyens qui participent à la gouvernance et à la protection de ce territoire unique au Québec. Pour obtenir plus d’information, consultez la page Facebook de la Forêt communautaire Hereford : facebook.com/forethereford ou le site Internet de l’Association forestière du sud du Québec (afsq.org/activites_autres_activites.asp).

Cette journée gratuite est organisée en collaboration avec l’Association forestière du sud du Québec et la Municipalité d’East Hereford, avec notamment la contribution financière des Partenaires pour de saines habitudes de vie de la MRC de Coaticook. Vous pourrez compléter votre journée par une visite au sommet du mont Hereford ou en vous inspirant des circuits Découverte disponibles dans le site Internet de Tourisme Coaticook (circuitsdecouvertecoaticook.org).

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le 21 juin dernier avait lieu l’assemblée générale annuelle de Forêt Hereford. Près de 45 personnes étaient réunies à la salle de l’église d’East Hereford. Un survol des projets et activités réalisés dans la dernière année a été présenté. Aussi, l’équipe de projet d’Hydro-Québec a présenté les différentes mesures particulières qui sont à l’étude pour le territoire de la Forêt Hereford, dans le cadre de son projet d’interconnexion avec le New Hampshire. Nous vous invitons à consulter le rapport d’activités 2015-2016 dans le site Internet de Forêt Hereford à l’adresse suivante : forethereford.org/fr/gouvernance/rapports-annuels.php.

PROJETS ET ACTIVITÉS EN COURS

Plusieurs projets sont en cours dans la Forêt communautaire. Le projet de planification intégrée et celui des crédits de carbone forestier (projet Pivot) se poursuivent. Aussi, en raison du développement de la nouvelle activité ski de montagne, par Circuits Frontières, et de l’augmentation de l’achalandage dans le sentier pédestre Neil-Tillotson, divers collaborateurs ont contribué au réaménagement du stationnement récréotouristique du chemin de Coaticook à East Hereford, tout près du nouveau site d’hébergement au pied du mont Hereford. La superficie du stationnement a été optimisée et l’aménagement paysager a complètement été refait. Remercions les différents intervenants : la Municipalité d’East Hereford, Forêt Hereford, Circuits Frontières, le Pacte rural de la MRC de Coaticook, la Fondation Bel Environ et les bénévoles de première ligne Chantal Quirion et Jean Massé.

De plus, les jeunes de différents camps de jour de la MRC de Coaticook ont pu profiter d’un accès privilégié à la Forêt Hereford cet été. Plus de 100 enfants des différents coins de la région ont participé à des animations organisées par l’Association forestière du sud du Québec, avec la contribution financière de Forêt Hereford.

Rappelons également que la Municipalité de Saint-Herménégilde organise, le 27 août prochain, la 11^e édition de La tête dans les étoiles, événement astronomique au sommet du mont Hereford. Pour information rendez-vous au : st-hermenegilde.qc.ca/fr/activites/etoiles.shtml.

Finalement, consultez le site de Forêt Hereford pour connaître les dates consacrées à la pratique de la chasse cet automne, afin de bien planifier vos différentes activités sur le territoire de la Forêt Hereford.

Bon été à la montagne!



Conseil d’administration 2016-2017 de Forêt Hereford : Sylvie Harvey, Réal Beloin, Pierre Goulet, Sara Favreau-Perrault, Richard Belleville, David Lauzon, François Bouchy-Picon, Lise Beauséjour, Gérard Duteau, Dany Senay (directeur) et André Desrosiers.

UNE FORÊT À VOTRE SERVICE

VIENS VISITER LA FORÊT

VENEZ VISITER LA FORÊT COMMUNAUTAIRE HEREFORD!
VISITES FORESTIÈRES ANIMÉES PAR DANY SENAY, DIRECTEUR
RALLYE DANS LE SENTIER NEIL-TILLOTSON MENANT AU SOMMET DU MONT HEREFORD
LÉGER GOÛTER SERVI AU STATIONNEMENT DU SENTIER NEIL-TILLOTSON DE 12 H À 13 H 30
INAUGURATION DE PANNEAUX D’INTERPRÉTATION ET VISITE ANIMÉE À LA CHUTE À DONAT À 13 H 30

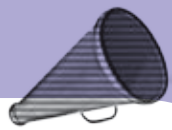
20 AOÛT 2016

HEURES DE DÉPART POUR LES VISITES FORESTIÈRES : 9 H et 11 H
LIEU DE RENCONTRE : ÉGLISE (42, RUE DE L’ÉGLISE, EAST HEREFORD)

Association forestière du sud du Québec Forêt HEREFORD East Hereford

POUR INFORMATION, CONTACTEZ L’AFSQ AU AFSQ.ORG OU AU 819-562-3388

ACTIVITÉ GRATUITE!



LE HAPPENING D’INSCRIPTION FAIT PEAU NEUVE!

LOISIRS

Mis sur pied afin de simplifier la vie des parents en regroupant les organismes qui offrent des activités sportives et récréatives dans le cadre d’un même événement, **le Happening d’inscription** fera place cet automne à une nouvelle formule.

Ce changement est motivé par les commentaires et suggestions des organismes participants, l’accès à de nouveaux outils de communication, ainsi qu’une

baisse d’achalandage enregistrée au cours des dernières années.

Une nouvelle formule, mais toujours un même objectif : la convivialité.

Soyez les premiers informés en vous inscrivant à notre liste d’envoi sur le **Babillard** du site Internet de la MRC de Coaticook dans la section « **Nouvelles** ».



UNE 10^E « COUPE » POUR LE TOURNOI DE GOLF AU PROFIT DE LA FONDATION DU CSSS

LOISIRS

C’est avec plaisir que la Fondation du CSSS de la MRC-de-Coaticook et la Chambre de commerce et d’industrie de la région de Coaticook vous invitent au Tournoi de golf annuel au profit de la Fondation du CSSS, le vendredi 23 septembre au Club de golf de Coaticook.

Cette 10^e édition ne manquera pas d’animation sous la présidence d’honneur d’une jeune femme pétillante et très bien connue du milieu. En effet, Mme Julie Favreau, directrice de Rues principales, met sa tête à prix pour la fameuse « Coupe » du tournoi. C’est avec fierté qu’elle assume son rôle comme présidente d’honneur et qu’elle s’associe, couette par couette, à cette activité-bénéfice, la plus importante de la Fondation du CSSS.

Les sommes récoltées de cette tradition contribuent annuellement à l’achat d’équipements spécialisés et permettent de soutenir des services d’une grande qualité au sein du milieu hospitalier de Coaticook.

Ce n’est pas en criant « ciseau » que cette collecte de fonds sera un succès! Alors, pour cette bonne cause, nous vous invitons à encourager Mme Favreau et les nombreux bénévoles de la Fondation du CSSS en contribuant généreusement et en participant en grand nombre à cette journée festive!

Pour obtenir plus d’information ou pour vous procurer un formulaire d’inscription, communiquez avec la CCIRC au 819-849-4733 ou à info@ccirccoaticook.ca.



RAPPEL



FONDS TILLOTSON DE LA RÉGION DE COATICOOK

IL NE RESTE PLUS QUE **DEUX SEMAINES** POUR SOUMETTRE VOS DEMANDES DE SUBVENTION AU FONDS TILLOTSON : **LA DATE LIMITE EST LE 7 SEPTEMBRE 2016.**

Rendez-vous sur le site de la MRC de Coaticook (mrcdecoaticook.qc.ca) pour obtenir le formulaire.

LA MARCHÉ POUR L’ALZHEIMER DIMANCHE 25 SEPTEMBRE 2016

UN ÉVÉNEMENT FESTIF, FAMILIAL ET RASSEMBLEUR! DÉMONTREZ VOTRE SOUTIEN ET VOTRE GÉNÉROSITÉ



La Société Alzheimer de l’Estrie vous invite à participer à **LA MARCHÉ POUR L’ALZHEIMER**. Cet événement majeur de sensibilisation est l’occasion d’exprimer votre soutien et de venir en aide aux personnes atteintes de la maladie d’Alzheimer, leur famille et leurs proches aidants.

La marche se déroulera à Sherbrooke. Le point de rassemblement sera au stationnement du 740, rue Galt Ouest, Sherbrooke. Le départ est prévu à 10 h.

Inscrivez-vous en tant que marcheur individuel ou en équipe, et ce, en toute simplicité!

Marcheur - La cause vous tient à cœur? Marchez avec nous! Vous désirez vous fixer un objectif plus grand? Amassez un minimum de 200 \$ auprès des gens qui vous entourent et devenez un marcheur élite.

Équipe - Encouragez votre famille, vos amis, voisins, collègues de travail, compagnons de classe à participer

avec vous. Pour identifier votre équipe, vous pouvez porter un vêtement distinctif ou encore des bannières, faites-vous voir!

Donateur - Vous ne pouvez marcher? Faites un don.

Parlez-en autour de vous! Les fonds amassés serviront à accroître l’efficacité des services d’aide et de soutien offerts en Estrie par la Société Alzheimer de l’Estrie.

Les personnes intéressées à participer à cette activité peuvent s’inscrire de trois façons :

- En ligne au marchepourlalzheimer.ca;
- Par téléphone au 819-821-5127;
- Par courriel à sandraasselin@alzheimerestrie.com.

Le coût varie selon le type d’inscription :

- Marcheur individuel : 15 \$
- Famille (2 adultes, 2 enfants) : 30 \$



LE CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE, C'EST POUR TOUT LE MONDE!

Les séances En forme avec bébé, les activités de cuisine internationale, les vêtements de la boutique Mod-Écolo et les repas de la popote roulante ne sont que quelques exemples de ce qu'offre le Centre d'action bénévole à **toute** la population.

Pourquoi souligner et mettre en gras le mot « toute » dans la phrase précédente? Tout simplement parce que bien trop de monde pense que le Centre d'action bénévole n'offre des services qu'aux personnes en difficulté, alors que ce n'est pas le cas.

En effet, si le volet d'aide aux personnes en difficulté est important pour le CAB, celui-ci offre aussi des services et activités pour les familles, les proches aidants, les aînés et la population en général. Par exemple : n'importe qui peut magasiner dans notre boutique Mod-Écolo, n'importe quelle famille peut assister aux activités de la Maison de la famille et n'importe qui, adulte, enfant ou adolescent, peut se joindre à un groupe ou participer à un atelier des Cuisines collectives.

Et, bien sûr, tout le monde peut donner un peu de son temps bénévolement pour aider au bon fonctionnement des services et activités du CAB.

Pour découvrir tout ce que peut vous offrir votre CAB, consultez son site Internet cabmrccoaticook.org.



Bénévoles de la boutique Mod-Écolo

LE PROGRAMME

CONCILIATION ÉTUDES-TRAVAIL FAIT SON RETOUR!

Par Claudia Poirier, agente de sensibilisation à l'entrepreneuriat jeunesse et agente de développement Conciliation études-travail au CJE de la MRC de Coaticook

Après un an d'absence, le programme Conciliation études-travail est de retour au sein de la MRC de Coaticook. L'été s'achève et le retour en classe est à nos portes. Il est possible que tu gardes ton emploi après la saison estivale, et ce, sans que ton employeur adapte suffisamment tes heures de travail. Il est aussi possible que tu aies de la difficulté à gérer ton temps et que cela entraîne des difficultés en ce qui concerne tes notes, ta présence en classe, ton niveau d'énergie... bref, tu vois où je veux en venir!

C'est maintenant le bon moment pour te questionner sur ce qui compte vraiment pour toi. Pourquoi travailles-tu pendant tes études? Comment arriveras-tu à garder un équilibre? Voilà sur quoi le programme Conciliation études-travail se penche et les problématiques pour lesquelles il cherche des solutions.

Tu as des difficultés avec ta conciliation études-travail? Avec ta gestion du temps? Des difficultés à communiquer avec ton employeur? N'hésite pas à entrer en contact avec l'agente Conciliation études-travail de ton Carrefour jeunesse-emploi au 819-849-0440, poste 230 ou par courriel au cpoirier@cjemrccoaticook.qc.ca. Elle possède des outils qui pourraient t'être utiles. En plus, les employeurs conciliants de notre région s'engagent à respecter la réalité de leurs employés étudiants. Un avantage pour toi! Renseigne-toi sur jechoisismonemployeur.com.





INSCRIPTION SAISON 2016-2017

POUR VOUS INSCRIRE,
VISITEZ NOTRE PAGE INTERNET : cpacoaticook.ca

Pour obtenir des renseignements,
n'hésitez pas à nous contacter!

Courriel : c.p.a.coaticook@gmail.com

Facebook : CPA Coaticook



LOISIRS

DÉBUT DE LA SAISON

<p>1^{ER} SEPTEMBRE</p> <p>DE 16 H À 19 H POUR LA CATÉGORIE STAR (SELON VOTRE ENTRAÎNEUR)</p>	<p>3 SEPTEMBRE</p> <p>DE 8 H 50 À 9 H 50 POUR LA CATÉGORIE PATINAGE PLUS AVANCÉ</p>	<p>4 SEPTEMBRE</p> <p>DE 9 H 30 À 10 H 30 POUR LA CATÉGORIE PATINAGE PLUS</p>
---	---	---



Renseignez-vous sur le don de PLASMA lors de la collecte!
Ask about PLASMA donation at the blood drive!

**DU MAIRE ET DES
POMPIERS DE COATICOOK**

Mercredi 24 août
de 13 h à 19 h

Caserne des pompiers
150, rue Child, Coaticook



DONNEZ DU SANG. DONNEZ DU PLASMA. DONNEZ LA VIE.

HÉMA-QUÉBEC

MME MAUDE J. LANGLOIS EXPOSE À LA BIBLIOTHÈQUE FRANÇOISE-MAURICE DE COATICOOK

AU PROFOND DES MÉANDRES

La Bibliothèque, logée dans l'édifice de la Vieille Poste, accueille avec fierté les œuvres de l'artiste peintre Maude J. Langlois et se fait une joie de les présenter à la vaste population locale et régionale.

Mme J. Langlois, membre du groupe d'artistes Coatic'Art, est heureuse de revenir dans la région présenter à toute la population plusieurs œuvres découvertes par un public restreint pendant son stage en résidence d'artiste au sommet de l'édifice patrimonial.

Bienvenue dans son univers pictural teinté par sa formation en psychologie.

L'exposition *Au profond des méandres* est présentée jusqu'au 25 septembre 2016 à la Bibliothèque Françoise-Maurice (34, rue Main Est, Coaticook).

Info : Patrick Falardeau, directeur de la bibliothèque Françoise-Maurice, biblcoat@bibliotheque.coaticook.qc.ca 819-849-4013.



CULTURE



UN ÉTÉ ANIMÉ POUR LES JEUNES DES LOISIRS D'ÉTÉ DE COATICOOK!

LOISIRS

Par *Émilie Lanctôt (Clochette)*, coordonnatrice générale,
et *Marimaude Landry (M & M)*, coordonnatrice adjointe

Originaires de Coaticook et de Compton, les 190 enfants inscrits ont eu la chance de participer à différentes activités au cours de la période estivale. En plus des sports, des bricolages et des jeux coopératifs en petits groupes au parc Laurence, nos jeunes ont pu faire deux belles sorties. Ils ont visionné le film *Comme des bêtes* au Cinéma Magog et ont participé à l'Expo Vallée de la Coaticook.

D'autre part, les enfants ont reçu la visite de plusieurs professionnels, tels que les écoconseillers, les forestiers, l'animatrice Patou de CIGN, les pompiers et les scouts. ÉducaZoo est aussi venu présenter divers animaux exotiques et domestiques. Sans oublier notre journée jeux gonflables.

Ils ont aussi fait plusieurs activités culturelles. La plupart ont assisté à la pièce de théâtre *Les mauvaises herbes*. Les plus jeunes ont participé à une activité d'archéologie inspirée d'un livre jeunesse et des fouilles au Musée Beaulne. Enfin, tous les jeunes ont visité à plusieurs reprises notre bibliothèque municipale avec Caroline Beloin pour faire des activités originales liées à la littérature.

Pendant l'été, les jeunes ont participé à des journées thématiques, telles que l'Halloween, Noël et la journée pyjama. Plusieurs gâteries étaient au rendez-vous.

Les jeunes du groupe de 7 et 8 ans se sont rendus à la Maison familiale de Coaticook lors de la journée OR, pour remettre aux personnes âgées des pancartes de porte qu'ils avaient fabriquées et pour leur chanter

quelques chansons. Pour ce qui est de nos grands de 10, 11 et 12 ans, ils ont pu se familiariser avec la cuisine, puisqu'ils ont concocté trois recettes lors de leurs ateliers de cuisine avec chef en action.

Un succès de l'été a aussi été notre fameuse sortie à vélo, plus sécuritaire que jamais grâce à la présence des cadets Arianne Arseneault et Jonathan Hotte.

Toutefois, cet été n'aurait pas été le même sans le dynamisme, la patience et la créativité de nos animateurs Barbotine, Pixel, Luciole, Tournesol, Clémentine, Timbits, Hershey, Spatule, Daisy, Elmo, Bacon, Maringouin, Oréo, Yaya et Raiponce. Ils ont effectué un travail extraordinaire pour rendre inoubliable l'été de nos jeunes.

Enfin, ce fut un été très mouvementé et nous tenons à remercier les personnes et les groupes sans qui tout cela n'aurait pas été possible. Tout d'abord, il y a Diane Hébert de l'Association de soccer Coaticook-Compton pour sa compréhension et sa collaboration. Ensuite, les sauveteurs de la Ville de Coaticook pour leur vigilance et leur dévouement durant les baignades quotidiennes. Puis un merci spécial à l'école La Frontalière et à l'aréna de Coaticook pour nous avoir prêté leurs locaux lors des jours pluvieux. Sans oublier tous les commanditaires qui ont fourni de la nourriture et du matériel pour différentes activités. Un grand merci à la Laiterie de Coaticook, au Tim Hortons de Coaticook, puis à Kim Frigon et Pascale Paré de la pharmacie Brunet de Coaticook.

Merci et à l'an prochain!



LES AVANTAGES D'ÊTRE MEMBRE DU PACC

CULTURE

- UNE PRÉVENTE DE 48 HEURES EXCLUSIVE AUX MEMBRES
- UN RABAIS DE 10 % SUR TOUS LES SPECTACLES
- DES PROMOTIONS ET DES CONCOURS EXCLUSIFS
- UNE SOIRÉE DES MEMBRES
- UNE PARTICIPATION À LA VIE DU PAVILLON

TOUT CECI POUR LE COÛT UNIQUE DE 20 \$!



SCOUTS DE LA MRC DE COATICOOK

LOISIRS

Encore une fois cette année, le groupe scout de la MRC de Coaticook est à la recherche de bénévoles adultes tant pour l'animation que pour la gestion de notre groupe.

De plus, nous avons un superbe projet en vue et pour cela, nous avons besoin d'adultes prêts à s'investir avec nous auprès de nos jeunes.

Le bénévolat auprès des jeunes est une expérience vraiment enrichissante et gratifiante et, pour les parents qui participent avec leurs enfants, elle est encore plus amusante.

Le but du scoutisme est de mettre l'accent sur la santé physique en encourageant les activités sportives ainsi que de faire de bonnes actions auprès de la communauté.

Pour atteindre ce but, nous avons besoin de votre implication.

Pour toute autre information, n'hésitez pas à nous contacter :

Pour l'animation, Philippe Arseneault au 819-620-7226;

Pour la gestion, Caroline Eve Lavallée au 819-620-4654.

Nous avons aussi notre page Facebook : facebook.com/5ieme-groupescoutdecoaticook.

Au plaisir de vous accueillir!



CIARC
CENTRE D'INITIATIVES EN AGRICULTURE
DE LA RÉGION DE COATICOOK

**VOUS SOUHAITEZ
PARTICIPER AU PROCESSUS
DE PLANIFICATION
STRATÉGIQUE DU CIARC?**

ASSUREZ-VOUS D'ÊTRE
MEMBRE DU CIARC,

C'EST GRATUIT!

CONTACTEZ-NOUS
POUR OBTENIR PLUS
D'INFORMATION :

819-849-4802

ADMINISTRATION@CIARC.CA



LE CENTRE D'INITIATIVES EN AGRICULTURE : 25 ANS À RACONTER!

DÉVELOPPEMENT

L'agrotourisme, 2000-2005



À son entrée dans le nouveau millénaire, la ferme du CIARC a décidé de développer son volet agrotouristique, une nouvelle façon de positionner la région comme destination incontournable. Dès l'an 2000, le populaire Lait-byrinthe « complètement blé d'ingue! » fut créé dans un champ de maïs. Plus de 6000 personnes sont venues le visiter cette année-là seulement. Au fil des ans, le labyrinthe a pris l'allure d'une vache, d'un coq et même d'un papillon, le tout pour le plaisir des jeunes et des moins jeunes. Tout au long du parcours, des panneaux d'interprétation expliquaient aux visiteurs l'agriculture du 21^e siècle. En 2003, malheureusement, l'activité a été interrompue abruptement, puisque des vandales ont saccagé le Lait-byrinthe, le rendant inaccessible. Malgré cela, le centre a reconduit l'activité jusqu'en 2005.



Pendant ces cinq années, plusieurs autres projets ont eu lieu sur les terres du CIARC. L'un des plus importants a été le rapatriement complet du Festival du lait sur le site de la rue Morgan en 2000. La même année, en partenariat avec la Clinique vétérinaire de Coaticook, un projet d'implantation d'embryons *in vitro* a été mené pour améliorer la génétique des vaches de toute la région.

En 2001, les jardins pédagogiques du CRIFA s'installaient sur les terrains du CIARC. Puis, en 2002, ce fut au tour du projet de stabilisation de la main-d'œuvre agricole d'atterrir dans les mains de l'organisation. Ce projet a permis d'améliorer la rétention des employés sur les fermes participantes. C'est aussi en 2002 que le projet Bœuf s'est terminé officiellement; les fruits de la vente du bétail avaient alors permis d'améliorer le troupeau laitier.

Enfin, c'est en mars 2003 que M. Gérald Robert, le premier coordonnateur du CIARC et du Festival du lait, est embauché.

CE QUE VOUS DEVRIEZ SAVOIR SUR VOTRE BIBLIOTHÈQUE!

CULTURE

POURQUOI ABONNER SON ENFANT À LA BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE AVANT LA RENTRÉE?

En abonnant votre enfant à la bibliothèque municipale, vous contribuez à lui faire vivre une expérience très enrichissante, car cela lui fera découvrir qu'il existe d'autres livres et d'autres ressources, complémentaires à ceux de l'école et accessibles même une fois l'année scolaire terminée. Vous stimulerez son goût pour la lecture et il ou elle fera peut-être de la bibliothèque un endroit pratique pour y faire ses travaux.

Bien sûr, chaque école dispose d'une bibliothèque, mais il se peut que l'enseignant ou l'enseignante de votre enfant planifie de faire une visite à la bibliothèque Françoise-Maurice de Coaticook dans les prochains mois. Les enfants abonnés pourront revenir emprunter les documents aimés.

Selon le psychologue Daniel Lambert, les aptitudes pour la communication et la lecture sont la base d'un fonctionnement social efficace et de la réussite scolaire. Les enfants qui ne réussissent pas à acquérir des capacités de communication suffisantes par le langage, la lecture et l'écriture font souvent face à l'échec scolaire, au décrochage, à une faible estime de soi et à une réduction de leurs chances de succès dans la vie.

Pour abonner votre enfant, vous devez vous présenter à la bibliothèque avec votre permis de conduire et votre compte

de taxes municipales. Il est très important que l'adresse sur votre permis de conduire corresponde à votre adresse actuelle. L'abonnement est gratuit pour tous les élèves des écoles de la municipalité (Gendreau, Monseigneur-Durand, Sacré-Cœur et Saint-Luc). Cependant, si vous ne résidez pas à Coaticook, vous devrez aussi fournir une preuve comme quoi votre enfant fréquente une école primaire de la municipalité. Les élèves du secondaire n'ont qu'à présenter leur carte étudiante. Il est à noter que les municipalités de Saint-Herménégilde, Dixville, Barnston-Ouest et Sainte-Edwidge remboursent aussi en totalité ou en partie les frais d'abonnement. Informez-vous auprès de votre municipalité.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur le fonctionnement de la bibliothèque, n'hésitez pas à nous contacter au 819-849-4013, poste 0.

LA BOUTIQUE AUX VIEUX BOUQUINS

La boutique est ouverte tous les jeudis de 18 h à 19 h 30 et les samedis de 10 h à 11 h 30, au sous-sol de la bibliothèque. Venez découvrir notre vaste choix de livres usagés en très bon état. Un présentoir bien garni est aussi accessible près du comptoir de prêt durant les heures d'ouverture de la bibliothèque et au Parc de la Gorge de Coaticook.

Info : 819-849-4013, poste 106

bibliotheque.coaticook.qc.ca/fr/aux_vieux_bouquins





UN AUTRE SUCCÈS POUR LE CAMP 911!

Par Jonathan Garceau, coordonnateur en sécurité incendie, MRC de Coaticook

La huitième édition du Camp 911 se déroulait du 4 au 8 juillet dans la MRC de Coaticook. Cette semaine consistait en des journées d'apprentissage des métiers d'ambulancier, de policier et de pompier et s'adressait aux jeunes de 12 à 16 ans de la région.

Tout au long de la semaine, les services incendie ont appris aux jeunes les techniques de déplacement avec un appareil respiratoire et de déplacement d'échelle portative, ainsi que l'utilisation des bornes incendie, des boyaux, des lances et des pinces de désincarcération. Les codes radio ainsi que le travail avec un poste de commandement ont aussi été démontrés. Le côté prévention a été mis de l'avant, puisque les jeunes participants ont appris comment utiliser un extincteur portatif. Une équipe d'apprentis pompiers a même pu effectuer l'extinction d'un très gros feu de branches!

Lors de la demi-journée avec les ambulanciers, les participants ont appris les techniques de réanimation cardiorespiratoire et l'utilisation d'un défibrillateur. Une répartitrice de la centrale d'ambulance est venue expliquer le déroulement d'un appel d'urgence et les différents protocoles à suivre selon le type d'appel.

Au poste de la Sûreté du Québec, les jeunes ont appris les techniques de mise de menottes, l'usage maîtrisé de la force pour procéder à l'arrestation d'un malfaiteur, la sensibilisation à l'alcool au volant et ils ont même procédé à une opération radar dans une autopatrouille. Un moment fort de la journée a été la sensibilisation aux armes à feu.



LOISIRS

Tout ce qui est démontré durant la semaine pourrait servir à ces jeunes, non seulement dans le but de faire carrière dans l'un de ces trois métiers, mais aussi dans la vie courante.

LA SIMULATION

Question de terminer la semaine en force, une simulation a été organisée le vendredi après-midi. En effet, vers 13 h, les apprentis policiers ont reçu un appel de la centrale 911 mentionnant qu'un véhicule avait été volé à Waterville et que les suspects étaient en fuite. Aidés des agents de la SQ, Jasmin Labranche et Elliot Tremblay, qui étaient en train de faire de la patrouille, se sont rapidement dirigés vers la rue du Couvent, endroit d'où provenait l'appel. Ils ont constaté que le véhicule volé était entré en collision avec le centre communautaire de Waterville et que celui-ci était en feu! Étant donné l'ampleur de l'accident, ils ont dû faire appel immédiatement à leurs collègues pompiers et ambulanciers pour ensuite poursuivre leur enquête, prendre les dépositions des témoins et gérer une foule de spectateurs.

Les ambulanciers Eden Morin et Ligor Saindon en ont eu plein les bras en raison du nombre important de blessés de toutes sortes. Pansement de blessures, soin de brûlures, apport d'oxygène aux blessés et transport vers l'ambulance ont fait partie des tâches que les apprentis ambulanciers ont dû accomplir.

Malgré la chaleur, les apprentis pompiers Alex Benoit, Samuel Boucher-Bélanger, Jacob de La Bruère, Viny Désainde-Stébenne, Philippe Fortin, Carl-Olivier Madore, William Maltais, Justin Patry et Frédéric Viens, dirigés par leur directeur Jefferay Giguère, ont eu à enfileur leur habit de combat intégral pour procéder à l'évacuation des blessés coincés à l'intérieur d'un bâtiment rempli de fumée.

Cette expérience inoubliable et enrichissante pour les jeunes est une initiative de la MRC de Coaticook et elle ne serait pas possible sans la bonne collaboration qui existe entre les services d'urgence de la région.

Merci à tous les intervenants!

Service incendie de Compton : Éric Brus, Patrick Lanctôt, Yvon Lapointe, Marc-Antoine Ménard et Yanik Paré

Ambulance Coaticook : Anthony Carrier, Stéphane Fortin, Marc-Olivier Madore

RSSHSF : Marcel Auger, Manon Côté et Lucie Montour

Régie incendie de Coaticook : Guy Baillargeon, Noël Duplessis, Tom Lepitre, Christian Létourneau, Marc-Olivier Madore, Alain Patry, Benoit Sage et Michel Ste-Marie

Sûreté du Québec : France Dubé, Sébastien Jutras, Luc Larochelle, Frédérick Pelletier ainsi que les cadets Arianne Arseneault et Jonathan Hotte

Service incendie de Waterville : Éric Desmarais, Patrick Giguère, Mathieu Grenier, Luc Guay et Marcel Lahaie

Merci aux bénévoles et aux photographes Guy-Charles Amnotte, Guy Baillargeon, Michel Lafrenière, Roger Garceau, Marie-Claude Lamoureux et France Thibault.

Sans oublier les organismes qui ont généreusement aidé à faire de cette semaine un succès! Ambulances Estrie, le CIUSSS de l'Estrie, la centrale 911 CAUCA, le centre communautaire de Waterville, le programme Échec au crime, les entreprises Léon Jacques et fils inc. et Niedner inc. et les municipalités de Coaticook, Compton et Waterville.

L'expérience devrait être répétée en 2017 pour une neuvième année!





COATICOOK

PARENTS, C'EST LE TEMPS DE PENSER À VOUS!

FORMATION PARENT-BITION

Tu es un parent sans emploi et tu souhaites poursuivre tes études secondaires sans frais? Tu pourrais avoir accès à un horaire adapté à la vie de parent, utiliser gratuitement les services d'une halte-garderie et obtenir une allocation pour chaque jour de formation. Tu aurais aussi la possibilité de créer des liens et d'obtenir une foule de trucs pratiques, et ce, peu importe ton âge. L'occasion t'intéresse? Contacte Edith au 819-849-0440, poste 229.

Avec la participation financière d'Emploi-Québec Estrie.

COATICOOK

VENTES-DÉBARRAS SEPTEMBRE 2016



LIEU	DATE
616, rue Kennedy	3 et 4 septembre
74, rue Wellington	2, 3, 4 et 5 septembre
173, rue Saint-Paul Est	3 et 4 septembre
115, rue Gendreau	3 et 4 septembre
249, rue Saint-Paul Est	2, 3, 4 et 5 septembre

PROCHAINES VENTES-DÉBARRAS : DU 7 AU 10 OCTOBRE

COATICOOK

LUC MARCOUX

CONSEILLER COMMUNAUTAIRE, TRANSPORT ADAPTÉ ET ENVIRONNEMENT

Siège 1 l.marcoux@coaticook.ca

Comité d'évaluation des demandes de démolition • Comité de retraite des employés de la Ville • Comité des communications • Comité des finances • Comité de la convention collective et des griefs des employés • Comité santé et sécurité au travail • Comité sur l'étude du PPU - zone centrale • Comité de gestion des matières résiduelles de la MRC • Fête du bénévolat • Rues principales • Acti-Bus • Régie intermunicipale de gestion des déchets solides de la région de Coaticook • Société de transport interurbain

SYLVIANE FERLAND

CONSEILLÈRE CULTURE **Siège 2** s.ferland@coaticook.ca

Artiste en résidence • Commission municipale de la culture • Fête du bénévolat • Harmonie de Coaticook • Musée Beaulne • Pavillon des arts et de la culture • Société d'histoire de Coaticook • Comité de toponymie • Comité des communications • Bibliothèque Françoise-Maurice

GUYLAINE BLOUIN

CONSEILLÈRE SPORTS ET LOISIRS **Siège 3** g.blouin@coaticook.ca

Carrefour Loisirs de la MRC de Coaticook • Happening d'inscription aux activités sportives et culturelles • Responsable des loisirs d'été (baseball, soccer, stades) • Fête du bénévolat • Responsable des sports d'hiver (hockey, patinage artistique) • Comité des loisirs • Québec en Forme

RAYNALD DROLET

CONSEILLER DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE, TOURISME ET URBANISME

Siège 4 r.drolet@coaticook.ca

Comité d'évaluation des demandes de démolition • Rues principales • Fête du bénévolat • Société de développement de la Gorge de Coaticook inc. • Société du parc Découverte nature • Comité des communications • Comité consultatif d'urbanisme • Comité sur l'étude du PPU - zone centrale • Comité touristique de la MRC

SIMON MADORE

CONSEILLER SPORTS, LOISIRS, FAMILLE ET SÉCURITÉ PUBLIQUE

Siège 5 s.madore@coaticook.ca

Société de développement de la Gorge de Coaticook inc. • Fête du bénévolat • Comité des loisirs • Société du parc Découverte nature • Acti-Sports de la polyvalente La Frontalière • Coaticook River Water Power Company • Comité de la sécurité publique de la MRC • Régie intermunicipale de protection incendie de la région de Coaticook • Responsable des questions familiales

FRANÇOIS LÉVESQUE

CONSEILLER AGRICULTURE, COURS D'EAU ET VOIRIE RURALE

Siège 6 f.levesque@coaticook.ca

Comité consultatif d'urbanisme • Comité de gestion de l'eau de la MRC • Comité de gestion du bassin versant de la rivière Saint-François • Exposition de la Vallée de la Coaticook • Office municipal d'habitation • Dossier agriculture • Centre d'initiatives en agriculture de la région de Coaticook (CIARC) • Responsable des travaux extérieurs en milieu rural • Société du parc Harold-F.-Baldwin • Fête du bénévolat



AVIS

MRC

AUX SAUVETEURS EN DEVENIR!



COURS COMBINÉ MÉDAILLE DE BRONZE ET CROIX DE BRONZE

Une grande première chez Acti-Sports MRC de Coaticook, un cours combinant les formations *Médaille de bronze* et *Croix de bronze*. Une formule conviviale qui permet de réduire temps et argent, le tout offert par Tristan Martineau, propriétaire de Sauvetage Perf-O-Max. Originaire de Coaticook, Tristan est moniteur sauveteur national – Piscine et plage et possède plus de dix ans d'expérience dans le domaine du sauvetage sportif.

Le cours combiné sera offert en novembre et décembre. Les candidats et candidates doivent être âgés d'au moins 13 ans à l'examen final le 4 décembre 2016 et être en mesure de démontrer les habiletés du niveau Junior 10.

Plus d'information à venir sur notre page Facebook ou écrivez-nous à info@actisportscoaticook.ca pour recevoir les dernières nouvelles.



ACTI-SPORTS
MRC Coaticook

10.000\$
en bourses d'études

Pour gagner,
il faut participer!

FORMULAIRE DE PARTICIPATION ET RÈGLEMENTS SUR
www.desjardins.com/caisse-verts-sommets-estrie et à la caisse

Disponibles à compter du 31 août 2016

Date limite d'inscription
30 sept. 2016

Fais vite!

Desjardins
Caisse des Verts-Sommets
de l'Estrie



FAMILLE

PARC DES CASCADES DE WATERVILLE **Les Contes de la fontaine**

MERCREDI 17 AOÛT À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!

FAMILLE

RESTAURANT LES DAMES DE LA GASTRONOMIE **Bébé café Coaticook**

JEUDI 18 AOÛT DE 9 H À 11 H

81, rue Child, Coaticook.
Information : 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE **La Rentrée à bas prix**

JEUDI 18 AOÛT DE 13 H À 16 H

Vente de vêtements 5 à 12 ans et dons de matériel scolaire de base. Information : 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

PARC DES LIONS DE COMPTON **Les Contes de la fontaine**

JEUDI 18 AOÛT À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!



FAMILLE

PARC CHARTIER DE COATICOOK **Les Contes de la fontaine**

VENDREDI 19 AOÛT À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!

FAMILLE

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE **La Rentrée à bas prix**

SAMEDI 20 AOÛT DE 9 H À 12 H

Vente de vêtements 5 à 12 ans et dons de matériel scolaire de base. Information : 819-849-7011, poste 231.



FAMILLE

HÔTEL DE VILLE DE STANSTEAD-EST **Stanstead-Est vous ouvre ses portes**

DIMANCHE 21 AOÛT

Information : stansteadestvousouvresesportes@gmail.com ou 819-342-0710.

CULTURE

CIMETIÈRE SAINT-EDMOND **Concert de l'Harmonie de Coaticook**

DIMANCHE 21 AOÛT À 11 H 45

En cas de pluie, le concert aura lieu dans l'église Saint-Edmond.



FAMILLE

RÉSIDENCE DU MANOIR GALE, À WATERVILLE **Café-information Les services de la Société Alzheimer**

MARDI 23 AOÛT À 13 H 30

Gratuit. Information et inscription : 819-849-7011, poste 223.

FAMILLE

PARC JEAN-D'AVIGNON **En forme avec bébé**

MERCREDI 24 AOÛT DE 9 H 30 À 10 H 30

Inscription au 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

CASERNE DES POMPIERS **La collecte**

MERCREDI 24 AOÛT DE 13 H À 19 H

FAMILLE

PARC DES CASCADES DE WATERVILLE **Les Contes de la fontaine**

MERCREDI 24 AOÛT À 16 H 30

Pour une dernière fois cet été, venez en famille écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité. À l'an prochain!

FAMILLE

RESTAURANT LES DAMES DE LA GASTRONOMIE **Bébé café Coaticook**

JEUDI 25 AOÛT DE 9 H À 11 H

81, rue Child, Coaticook.
Information : 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

PARC DES LIONS DE COMPTON **Les Contes de la fontaine**

JEUDI 25 AOÛT À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!

FAMILLE

PARC CHARTIER DE COATICOOK **Les Contes de la fontaine**

VENDREDI 26 AOÛT À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!

FAMILLE

PARC JEAN-D'AVIGNON **En forme avec bébé**

MERCREDI 31 AOÛT DE 9 H 30 À 10 H 30

Inscription au 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

RESTAURANT LES DAMES DE LA GASTRONOMIE **Bébé café Coaticook**

JEUDI 1^{ER} SEPTEMBRE DE 9 H À 11 H

81, rue Child, Coaticook.
Information : 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

PARC DES LIONS DE COMPTON **Les Contes de la fontaine**

JEUDI 1^{ER} SEPTEMBRE À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!

FAMILLE

PARC CHARTIER DE COATICOOK **Les Contes de la fontaine**

VENDREDI 2 SEPTEMBRE À 16 H 30

Avec vos tout-petits, venez écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité!



FAMILLE

CAFÉ LES 3 SOEURS

Bébé café Waterville

MERCREDI 7 SEPTEMBRE
DE 9 H À 11 H

Information au 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

PARC JEAN-D'AVIGNON

En forme avec bébé

MERCREDI 7 SEPTEMBRE
DE 9 H 30 À 10 H 30

Inscription au 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

RESTAURANT LES DAMES DE LA GASTRONOMIE

Bébé café Coaticook

JEUDI 8 SEPTEMBRE
DE 9 H À 11 H

81, rue Child, Coaticook.
Information : 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

PARC DES LIONS DE COMPTON

Les Contes de la fontaine

JEUDI 8 SEPTEMBRE À 16 H 30

Pour une dernière fois cet été, venez en famille écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité. À l'an prochain!

FAMILLE

CENTRE COMMUNAUTAIRE DE WATERVILLE

Soirée d'inscription

JEUDI 8 SEPTEMBRE À 18 H 30

FAMILLE

BIBLIOTHÈQUE FRANÇOISE-AURICE

Conférence sur la santé auditive *Entendez-vous bien?*

VENDREDI 9 SEPTEMBRE À 14 H

Gratuit. Information et inscription :
819-849-7011, poste 223.

FAMILLE

PARC CHARTIER DE COATICOOK

Les Contes de la fontaine

VENDREDI 9 SEPTEMBRE À 16 H 30

Pour une dernière fois cet été, venez en famille écouter de belles histoires en plein air, suivies d'une activité. À l'an prochain!

FAMILLE

SAINT-MALO

Fête des récoltes à Saint-Malo, 19^e édition

DIMANCHE 11 SEPTEMBRE À 9 H

Messe country suivie de la criée des âmes et d'un méchoui au Centre des loisirs. Musique et chant avec Guy Gaudette.

Prix : 18 \$/adulte et 10 \$/enfant de 6 à 11 ans, gratuit pour les 5 ans et moins.

FAMILLE

CAFÉ LES 3 SOEURS

Bébé café Waterville

MERCREDI 14 SEPTEMBRE
DE 9 H À 11 H

Information au 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

PARC JEAN-D'AVIGNON

En forme avec bébé

MERCREDI 14 SEPTEMBRE
DE 9 H 30 À 10 H 30

Inscription au 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

RESTAURANT LES DAMES DE LA GASTRONOMIE

Bébé café Coaticook

JEUDI 15 SEPTEMBRE
DE 9 H À 11 H

81, rue Child, Coaticook.
Information : 819-849-7011, poste 231.

CULTURE

BIBLIOTHÈQUE DE COATICOOK

Heure du conte avec Caroline

SAMEDI 17 SEPTEMBRE À 10 H

FAMILLE

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE

Nourri-Source

MARDI 20 SEPTEMBRE
DE 9 H 30 À 11 H 30

Halte-allaitement, trucs bébé, etc.
Information : 819-849-7011, poste 231.

FAMILLE

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE

Cuisine parents-enfants

MERCREDI 21 SEPTEMBRE
DE 9 H 30 À 12 H

Gratuit. Information et inscription :
819-849-7011, poste 233.

FAMILLE

PAVILLON DES ARTS ET DE LA CULTURE

Dégustation de plats de la Popote roulante

JEUDI 22 SEPTEMBRE À 11 H

Pour les 50 ans et plus habitant la MRC de Coaticook. Billets au coût de 1 \$ en vente au Pavillon des arts, au CAB ou auprès du travailleur de milieu pour les aînés, au 819-345-0877.

CULTURE

MUSÉE BEAULNE

Exposition *Fragment de mémoire de Roger Audibert*

DU 11 SEPTEMBRE
AU 9 OCTOBRE

L'artiste évoque ses bribes de souvenirs d'époque, de jeunesse, d'études, etc. Pour ce faire, il utilise la grande impression noir et blanc qui a auparavant été travaillée avec le logiciel Photoshop afin de donner l'illusion d'une troisième dimension. Info : 819-849-6560 museebeaulne.qc.ca.



CULTURE

MUSÉE BEAULNE

Exposition *Deux petits mondes de Véronic Sévigny et Isabelle Parson*

DU 11 SEPTEMBRE
AU 6 NOVEMBRE

Authenticité, force de vivre et confiance partagée sont les maîtres mots de ce duo qui présente des tableaux empreints de sensibilité, vibrants d'imaginaire et de vie intérieure. Info : 819-849-6560 museebeaulne.qc.ca.



**APPARITEUR, APPARITRICE
Préposé ou préposée aux plateaux sportifs**

Acti-Sports est un organisme à but non lucratif dont la mission consiste à organiser des cours et activités sportives pour la population de la région de Coaticook, de même qu'à promouvoir les bienfaits du sport comme activité physique. Depuis 2015, Acti-Sports assume la gestion des plateaux sportifs du Centre sportif Desjardins en dehors des heures d'activités scolaires.

TÂCHES ET RESPONSABILITÉS

- Préparer les locaux pour les différentes activités (installation d'équipements, inspection des plateaux en matière de sécurité, propreté des lieux, etc.) et en assurer l'accessibilité.
- Accueillir, diriger et informer les usagers sur les différentes activités.
- Inscrire les nouveaux usagers et percevoir les frais afférents.
- Gérer les activités de libre participation (perception des frais d'entrée et rédaction de rapports de participation) et veiller au bon déroulement de ces activités.
- Gérer les plateaux et contrôler les accès aux locaux selon l'horaire établi par le centre sportif.
- Vérifier la propreté et la sécurité de l'établissement (faire des tournées régulières durant l'horaire de travail).
- Apporter un soutien technique aux responsables des activités et aux organismes partenaires.
- Rédiger des rapports quotidiens et informer le centre sportif de toute irrégularité.
- Accomplir toutes autres tâches connexes.

QUALIFICATION REQUISE

- Posséder les qualités requises pour travailler auprès du public, faire preuve d'initiative et démontrer d'excellentes aptitudes pour le service à la clientèle.
- Être à l'aise dans un environnement de travail informatisé.
- Être responsable, ponctuel, autonome et débrouillard.
- Détenir un certificat reconnu en secourisme (un atout).
- Pouvoir communiquer oralement en anglais (un atout).
- Une enquête de sécurité est obligatoire.

HORAIRE DE TRAVAIL ET RÉMUNÉRATION

Horaire variable (jour, soir et fin de semaine) pour un total d'environ 20 heures par semaine. Taux horaire : 12 \$.

Toute personne intéressée doit faire parvenir sa candidature au plus tard le vendredi 9 septembre 2016 à 16 h à :

Acti-Sports MRC de Coaticook
Ressources humaines : Appariteur, apparitrice
294, rue Saint-Jacques Nord, Coaticook (Québec) J1A 2R3
info@actisportscoaticook.ca

**RESPONSABLE, SALLE D'ENTRAÎNEMENT**

Acti-Sports est un organisme à but non lucratif dont la mission consiste à organiser des cours et activités sportives pour la population de la région de Coaticook, de même qu'à promouvoir les bienfaits du sport comme activité physique. Depuis 2015, Acti-Sports assume la gestion des plateaux sportifs du Centre sportif Desjardins en dehors des heures d'activités scolaires.

TÂCHES ET RESPONSABILITÉS

- Accueillir les clients et s'assurer que les équipements sont utilisés de manière sécuritaire. Au besoin, expliquer le fonctionnement des appareils d'entraînement.
- Élaborer des programmes d'entraînement personnalisés, incluant l'évaluation de la condition physique des clients.
- Superviser l'entraînement et adapter le programme suivant les besoins.
- Planifier, développer et animer des séances d'entraînement de style *boot camp* ou entraînement par stations.
- Veiller à ce que les équipements et les lieux soient sains et sécuritaires.
- Soutenir l'appariteur ou l'apparitrice dans ses tâches de gestion des usagers et des plateaux sportifs (inscription, perception des frais et supervision).
- Accomplir toutes autres tâches connexes.

QUALIFICATION REQUISE

- Détenir une formation en éducation physique OU toute autre formation pertinente liée au conditionnement physique ou au domaine de la santé OU un certificat en entraînement privé ou l'obtenir dans un délai de quatre mois suivant l'embauche.
- Être à l'aise dans un environnement de travail informatisé.
- Être responsable, ponctuel, autonome et débrouillard.
- Détenir un certificat reconnu en secourisme (un atout).
- Pouvoir communiquer oralement en anglais (un atout).
- Une enquête de sécurité est obligatoire.

HORAIRE DE TRAVAIL ET RÉMUNÉRATION

Du lundi au vendredi de 15 h à 21 h 30. Rémunération à déterminer en fonction des aptitudes et de l'expérience de travail.

Toute personne intéressée doit faire parvenir sa candidature au plus tard le vendredi 9 septembre 2016 à 16 h à :

Acti-Sports MRC de Coaticook
Ressources humaines : Responsable, salle d'entraînement
294, rue Saint-Jacques Nord, Coaticook (Québec) J1A 2R3
info@actisportscoaticook.ca

**PRÉPOSÉ OU PRÉPOSÉE AU PRÊT
(remplacement temporaire)**

Poste temporaire à temps partiel d'environ 25 heures par semaine, de jour, de soir et de fin de semaine. Possibilité de prolongement à déterminer.

DESCRIPTION DES TÂCHES

Le poste consiste principalement à effectuer les prêts et les retours de documents, à répondre aux usagers en matière de référence simple et à effectuer les réparations mineures des documents.

QUALIFICATION REQUISE

- Diplôme d'études secondaires (Secondaire V).
- Connaissance des logiciels de Microsoft Office. La connaissance du système de gestion Symphony serait un atout.
- Connaissances littéraires et intérêt marqué pour l'activité culturelle.
- Aisance à travailler avec le public.

EXPÉRIENCE

- Aucune. Cependant, toute expérience ayant trait au service à la clientèle ou au travail en bibliothèque serait un atout.

SALAIRE

- Selon l'échelle salariale en vigueur.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae avant le 19 août 2016 à 17 h à :

Bibliothèque Françoise-Maurice, 34
rue Main Est
Coaticook, Québec J1A 1N2

Courriel : biblcoat@bibliotheque.coaticook.qc.ca

Télécopieur : 819-849-0479



AVIS PUBLIC

RÈGLEMENT NUMÉRO
6-B-14 (2016)

À TOUTES LES PERSONNES QUI LE 8 AOÛT 2016 ÉTAIENT DOMICILIÉES SUR LE TERRITOIRE DE LA VILLE DE COATICOOK, PROPRIÉTAIRES D'UN IMMEUBLE OU OCCUPANTS D'UN ÉTABLISSEMENT D'ENTREPRISE SUR CE TERRITOIRE AU SENS DE LA LOI SUR LA FISCALITÉ MUNICIPALE

AVIS PUBLIC est donné par la greffière de la Ville de Coaticook que :

- le 8 août 2016, le conseil municipal adoptait le règlement numéro 6-B-14 (2016), règlement abrogeant et remplaçant le règlement numéro 6-B-13 (2014) permettant au conseil d'établir un programme d'aide sous forme de crédit de taxes foncières générales et de subvention directe;
- les personnes habiles à voter de la Ville de Coaticook peuvent demander que le règlement numéro 6-B-14 (2016) fasse l'objet d'un scrutin référendaire suivant les articles 566 à 579 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités* (la *Loi*);

- est une personne habile à voter de la Ville de Coaticook, toute personne qui, en date du 8 août 2016, n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue à l'article 524 de la *Loi* et remplit une des deux conditions suivantes :

1) être domiciliée sur le territoire de la municipalité et, depuis au moins six mois, au Québec;

2) être, depuis au moins 12 mois, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise au sens de la *Loi sur la fiscalité municipale*, situé sur le territoire de la municipalité;

- une personne physique doit également au 8 août 2016 être majeure et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle;
- la demande pour la tenue d'un scrutin référendaire se fait en inscrivant dans un registre ouvert à cette fin ses nom, adresse et qualité et en apposant sa signature en regard de ces mentions :

lundi 12 septembre 2016 de 8 h 30 à 19 h à l'hôtel de ville de Coaticook, 150, rue Child à Coaticook

- avant de pouvoir faire son inscription au registre, la personne devra établir son identité en présentant sa carte d'assurance maladie, son permis de conduire ou son passeport;
- le nombre requis de demandes pour qu'un scrutin référendaire soit tenu au sujet du règlement numéro 6-B-14 (2016) est de 500 et si ce nombre n'est pas atteint, ce règlement sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter;
- toute personne habile à voter sur ce règlement peut le consulter à partir de ce jour au bureau de la greffière, de 8 h 30 à 16 h 30, et le 12 septembre, de 8 h 30 à 19 h;

- le résultat de cette procédure d'enregistrement sera annoncé le 12 septembre 2016 à 19 h 30 à l'hôtel de ville de Coaticook.

DONNÉ à Coaticook, ce 17 août 2016.

La greffière,
Geneviève Dupras



AVIS PUBLIC

SECOND PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO
6-1-56 (2016)
MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

AVIS EST DONNÉ que lors d'une séance tenue le 8 août 2016, le conseil municipal a adopté le second projet de règlement numéro 6-1-56 (2016) intitulé « Règlement modifiant le règlement de zonage concernant la définition de gîte du passant, les droits acquis en matière d'affichage et la hauteur des bâtiments dans la zone RC-505 ».

Celui-ci a pour objet de préciser qu'un gîte du passant peut offrir le petit déjeuner ou non et que, règle générale, le remplacement des panneaux sur une enseigne dérogatoire n'est pas protégé par droit acquis et que cette intervention doit respecter les normes en vigueur dans la zone concernée. Le règlement a également pour objet de diminuer à un étage la hauteur minimale des bâtiments dans la zone RC-505, dont la délimitation est illustrée sur le croquis ci-contre.

Certaines dispositions contenues dans le second projet de règlement peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées afin que le règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités* (RLRQ, chap. E 2.2).

Une demande concernant les dispositions relatives aux droits acquis en matière d'affichage peut provenir de toute zone comprise dans le territoire de la municipalité et vise à ce que le règlement soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter du territoire municipal.

Une demande concernant la norme de hauteur minimale des bâtiments dans la zone RC-505 peut provenir de la zone concernée ainsi que de toute zone contiguë. Elle vise à ce que le règlement soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone concernée ainsi que de celles de toute zone contiguë d'où provient une demande valide. La délimitation des zones contiguës à la zone RC-505 peut être consultée à l'hôtel de ville durant les heures d'ouverture habituelles.

Pour être valide, toute demande doit :

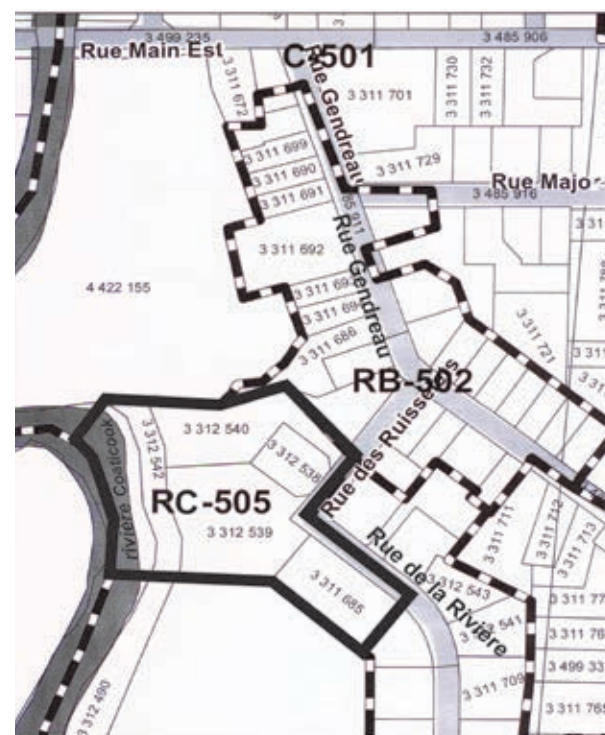
- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue à l'hôtel de ville au plus tard le 8^e jour qui suit la date de publication du présent avis;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

Toutes les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

Toute personne peut consulter le second projet de règlement et obtenir les renseignements permettant de déterminer quelles personnes intéressées ont le droit de signer une telle demande en se présentant à l'hôtel de ville, situé au 150, rue Child à Coaticook durant les heures d'ouverture habituelles.

DONNÉ à Coaticook, ce 17 août 2016.

La greffière,
Geneviève Dupras





AVIS PUBLIC

**RÈGLEMENT NUMÉRO
12-5 RM450-1 (2016)
RÈGLEMENT CONCERNANT LES
NUISANCES ET ABROGEANT LE
RÈGLEMENT NUMÉRO
12-5 RM450 (2016)**

AVIS est donné par la greffière de la Ville de Coaticook que :

- le 8 août 2016, le conseil municipal adoptait le règlement numéro 12-5 RM450-1 (2016) intitulé « Règlement concernant les nuisances et abrogeant le règlement numéro 12-5 RM450 (2016) »;
- l'objet de ce règlement est de procéder à sa refonte et d'ajouter des dispositions visant à imposer des mesures afin que les propriétaires ou les occupants

d'un lot vacant ou en partie construit entretiennent non seulement leur terrain, mais aussi l'emprise municipale bordant la voie publique. Ces emprises doivent en tout temps être propres et libres de tout élément qui pourrait empêcher l'écoulement des eaux, ces entretiens doivent également être faits en l'absence de fossé, soit tondre le gazon, émonder les arbres et arbustes situés sur cette emprise, procéder au déneigement, etc.;

- l'original du règlement numéro 12-5 RM450-1 (2016) est déposé à mon bureau dans les archives de l'hôtel de ville où toute personne intéressée peut en prendre connaissance durant les heures d'ouverture.

Le règlement entre en vigueur lors de sa publication.

DONNÉ à Coaticook, ce 17 août 2016.

La greffière,
Geneviève Dupras



AVIS PUBLIC

**AVIS PUBLIC D'ENTRÉE EN
VIGUEUR RÈGLEMENT N° 302-2**

Veillez prendre note que le règlement intitulé « Règlement n° 302-2 modifiant le règlement n° 302 concernant les réseaux

municipaux et branchements d'aqueduc et d'égout » a été adopté par le conseil municipal de la Ville de Waterville le 4 juillet 2016 et entre en vigueur le jour de la parution du présent avis.

DONNÉ à Waterville, ce 4 août 2016.

Nathalie Isabelle

Directrice générale, secrétaire-trésorière
et greffière



AVIS PUBLIC

**AUX PERSONNES INTÉRES-
SÉES PAR LE PROJET DE
RÈGLEMENT NUMÉRO 265
MODIFIANT LE RÈGLEMENT
DE ZONAGE NUMÉRO 237.**

AVIS PUBLIC est donné par la soussignée, secrétaire-trésorière de la municipalité de Saint-Herménégilde,

QUE lors d'une séance ordinaire tenue le 1^{er} août 2016, le conseil de la municipalité de Saint-Herménégilde a adopté un projet de règlement modifiant le règlement de zonage numéro 237 afin d'intégrer des dispositions sur les plans d'aménagement d'ensemble et de modifier certaines dispositions sur les quais.

Une assemblée publique de consultation se tiendra le 6 septembre 2016, à 18 h 30, au 776, rue Principale à Saint-Herménégilde. Au cours de cette assemblée, M. Gérard Duteau, maire de la municipalité, expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, situé au 816, rue Principale à Saint-Herménégilde, de 9 h à 16 h du lundi au vendredi, sauf le mercredi. Ce projet contient des dispositions propres à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

Les zones VF-8 et VI-2 sont concernées.

DONNÉ à Saint-Herménégilde, ce 17^e jour du mois d'août 2016.

Marie-Soleil Beaulieu
Secrétaire-trésorière
Directrice générale et secrétaire-trésorière



AVIS PUBLIC

**« RÈGLEMENT SUR LE CODE
D'ÉTHIQUE ET DE DÉONTO-
LOGIE DES EMPLOYÉS DE LA
VILLE DE COATICOOK »**

Attendu que la *Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale*, entrée en vigueur le 2 décembre 2010, a imposé aux municipalités locales et aux municipalités régionales de comté de se doter d'un code d'éthique et de déontologie applicable aux employés municipaux;

Attendu que la Ville de Coaticook a adopté le 12 novembre 2012 un code d'éthique et de déontologie applicable aux employés municipaux conformément à la loi;

Attendu l'entrée en vigueur de la *Loi modifiant diverses dispositions législatives en matière municipale* concernant notamment le financement politique (projet de loi 83), sanctionnée le 10 juin dernier;

Attendu qu'en vertu des articles 101 et 102 de cette loi, les municipalités doivent modifier leurs codes d'éthique et de déontologie afin d'interdire aux membres du conseil et aux employés de la municipalité de faire

l'annonce, lors d'une activité de financement politique, de la réalisation d'un projet, de la conclusion d'un contrat ou de l'octroi d'une subvention par la municipalité, sauf si une décision finale relativement à ce projet, ce contrat ou cette subvention a déjà été prise par l'autorité compétente de la municipalité.

Lors de sa séance du 8 août 2016, le conseil municipal de Coaticook a déposé un avis de motion visant l'adoption du code d'éthique et de déontologie s'appliquant aux employés municipaux. Cette adoption se fera lors de la séance du 12 septembre 2016, 19 h 30.

Voici l'ajout apporté au code d'éthique et de déontologie s'appliquant aux employés municipaux

Article 7.13 Activité de financement

Il est interdit à tout employé de la municipalité de faire l'annonce, lors d'une activité de financement politique, de la réalisation d'un projet, de la conclusion d'un contrat ou de l'octroi d'une subvention par la municipalité, sauf si une décision finale relativement à ce projet, ce contrat ou cette subvention a été prise par l'autorité compétente de la municipalité.

DONNÉ à Coaticook, ce 17 août 2016.

La greffière,
Geneviève Dupras



**Le
CRIEUR
PUBLIC**

Direction de la publication et coordination :
Shirley Lavertu 819-849-2721 (256)
et Sara Favreau-Perreault

Révision : Solutions linguistiques Rouleau

Graphisme : Carbone graphique

Impression et distribution : Transcontinental



SOURCE D'INFORMATION CITOYENNE
DE LA RÉGION DE COATICOOK

N° 40 AOÛT 2016